

OK05 PJA x11 20-05-20

O-OKA CORPORATION

94023825

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
 Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2020- 026
 INVOICE DATE : 2020/5/18
 DELIVERY DATE : 2020/5/20

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
 Plant Modugno
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO BA
 ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
 Plant Modugno
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO BA
 ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
 1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
 Toyota-city, Aichi
 473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Unit Price per Unit	Sr. Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy				
Part Name : Park Lock Gear	180264 339			
Part No. : 2501412803	501034 8200			
Quantity : 1,920pcs	32.170			
Gross Wt. : 798.0Kg				
Case No. : 893 ~ 897				
Made in JAPAN				
	9,600 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	329.00 EUR /100	31,584.00 EUR
		Scrap Surcharge (2020H1)	6.50 EUR /100	624.00 EUR
		Alloy Surcharge (2020H1)	1.30 EUR /100	124.80 EUR

5 pallet

Total Amount 32,332.80 EUR

PO Number : 5500035820
 Release Date : 2020/5/13
 Delivery Date : 2020/5/20
 Call Off Number : 26/2020

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
 - Place and date : Aichi, Japan May.18,2020
 - Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

Country of Origin : JAPAN
 Incoterms : DDU Bari
 Payment Terms : 30 days due net
 Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
 Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
 Account No. : 0204712
 Branch No. : 401
 SWIFT Code : BOTKJPJT

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL Esemplare per il paese di destinazione	6 2 Speditore / Esportatore N. JP 0 O-OKA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)				1 DICHIARAZIONE		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100																				
					IM A																						
					3 Formulari 4 Dist. di carico																						
					1 1		4 N.:00013962J 18-05-2020																				
					5 Articoli 6 Totale dei colli 7 Numero di riferimento																						
					1 5 1/3039/1/MV/																						
	8 Destinatario N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				9 NULLA OSTA al fine dei divieti economici e valutari Il Funzionario		DATA DI ACCETTAZIONE DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE Il Funzionario AUTOR. MINISTERIALE DEL																				
					10 Paese ultima destin.		11 Paese transaz. prod.																				
					12 Elementi del valore		13 P.A.C.																				
14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI				15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		15 Cod. P. sped./esport. a ₁ JP b ₁																					
				16 Paese di origine GIAPPONE		17 Cod. P. destinaz. a ₁ IT b ₁ BA																					
				17 Paese di destinazione																							
18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 19 Ctr. 0				20 Condizioni di consegna DDU MODUGNO 1																							
21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT				22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 32332,80		23 Tasso di cambio 1,000000																					
				24 Natura della transazione 1 1																							
25 Modo di trasporto alla frontiera 26 Modo di trasporto interno 27 Luogo di scarico				28 Dati finanziari e bancari																							
3																											
6 29 Ufficio di entrata/uscita IT018100 30 Localizzazione della merci F-FE																											
31 Colli e designazione delle merci PX PALETTE 5 PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' A SCARICO IM/7 NR.179/P DD.01042020 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.2020GTB006 DD.27.01.20) CALL OFF NUMBER: 26/2020				32 Articolo 1 N.		33 Codice delle merci 87084099. 00 4999 5001																					
				34 Cod. P. d'origine a ₁ JP b ₁		35 Massa lorda (Kg) 3990																					
				36 Preferenze 300																							
				37 REGIME 4071		38 Massa netta (Kg) 3840																					
				39 Contingenti																							
				40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7-179-P-01042020---IT018100																							
				41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo 32332,80																					
				43 Cod. M.V.																							
44 Menzioni speciali/ Documenti presentati/ Certificati autorizza- zioni N380 -JP-2020-GTRB-2020-026 U110 -JP-2020-GTRB-2020-026 Y023 -IT-IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2020 /--/ 01DI -IT-2019-19121115180563742000001				45 Aggiustamento 0,00		46 Valore statistico 32332,80																					
47 Calcolo delle imposi- zioni				48 Dilazioni di pagamento 014006M		49 Identificazione del deposito 103242C																					
<table border="1"><thead><tr><th>Tipo</th><th>Base imponibile</th><th>Aliquota</th><th>Importo</th></tr></thead><tbody><tr><td>A00</td><td>32332.8</td><td>0 %</td><td>0,00</td></tr><tr><td>405</td><td>32332.8</td><td>22 %</td><td>7113,22</td></tr><tr><td>406</td><td>32332.8</td><td>22 %</td><td>- 7113,22</td></tr><tr><td colspan="4">Totale: ZERO</td></tr></tbody></table>				Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	A00	32332.8	0 %	0,00	405	32332.8	22 %	7113,22	406	32332.8	22 %	- 7113,22	Totale: ZERO				MP F G G			
Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo																								
A00	32332.8	0 %	0,00																								
405	32332.8	22 %	7113,22																								
406	32332.8	22 %	- 7113,22																								
Totale: ZERO																											
				B Dati contabili REG. 4 N.00013962J DEL 18-05-2020 CONTO N. 014006M - A 93 N. 004289 EUR. 0,00 G SCAD. 23-06-2020 G EUR. 0,00 F SCAD. 23-06-2020 F																							
50 Obbligato principale N.				Firma:		C UFFICIO DI PARTENZA																					
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi) rappresentato da: Luogo e data:																											
52 Garanzia non valida per				Codice		53 Ufficio di destinazione (e paese)																					
J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE				54 Luogo e data: BARI 18-05-2020 Firma e nome del dichiarante / rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA n. iscriz. albo 0216 STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RV DEL 12-05-2012 UFF. IT018100																							
				Si delega per il controllo il Sig. Il Capo Servizio Vl: Il Capo Servizio																							

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 13962J del 18/05/2020 - Ufficio: 18100

Totale articoli	1	Totale colli	5	Totale massa lorda	3990.0
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	0SLK		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	18/05/2020		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	2WJ7PB
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	4289	Del	18/05/2020	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.

Rettificata da

Annullamento

Annullata da

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione JP

Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato EUR 32332.80

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA



AGENZIA
DOGANE
MONOPOLI



UFFICIO:
18/05/2020 11.51.45

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 13962J del 18/05/2020 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8708409900 - PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: JP

Preferenze tariffarie: 300

Dati quantitativi della merce: Colli: 5 - Peso lordo: 3990.0 - Peso netto: 3840.0 - Qnta suppl.: n.d.



		Documento di trasporto	
Mittente O-OKA PRESSO Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D		Destinatario MAGNA P.T SPA Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (Ba)	
Data consegna 20-05-2020	N° progressivo 202	Trasporto a mezzo vettore	Causale del trasporto trasferimento da mag./vendita
Descrizione dei beni			
Part number 2501412803	Descrizione parti di cambio di velocità	Quantità 9600	Fatt. Fornitore GTRB-2020-026
Aspetto esteriore beni A vista	Numero colli 5	Ora 12:30	Data trasporto 20-05-2020
Vettore SVEVATRANS SRL via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D	Annotazioni	Firma conducente KUEHNLE-NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 20-05-2020 Firma destinatario "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	